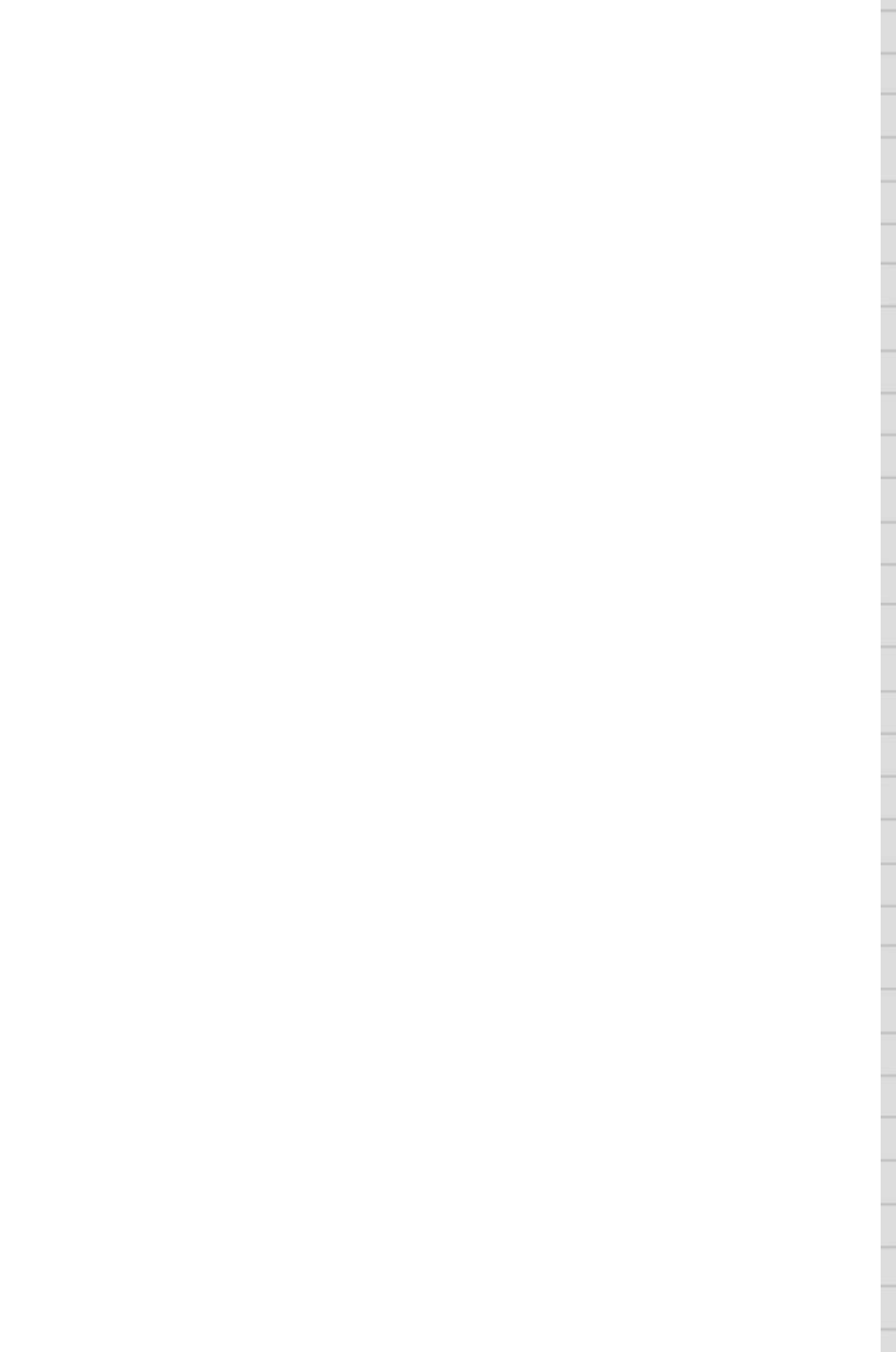


**TIMI
PRUMAŠAJ**

BILO JE GREŠAKA



TIMI PROMAŠAJ

BILO JE GREŠAKA



STEFAN PASTIS



Naslov originala:

Stephan Pastis

Timmy Failure

Mistakes Were Made

Copyright © 2013 by Stephan Pastis

Timmy Failure Font Copyright © 2012 by Stephan Pastis

Za izdanje na srpskom jeziku © Publik praktikum 2018

ZA IZDAVAČA:

Marko Sabovljević

UREDNIK:

Marina Sabovljević

PREVOD:

Ivan Vlajić

LEKTURA I KOREKTURA:

Borka Slepčević

ŠTAMPA:

Alpha print, Zemun

TIRAŽ:

1000

IZDAVAČ:

Publik praktikum

Dobrovoljačka 10/I, Zemun

office@publikpraktikum.rs

011/4202 544; 011/4202 545

Sva prava zadržana. Nijedan deo ove knjige ne sme se kopirati ni prenositi u bilo kom obliku ili bilo kojim sredstvima, elektronskim ili mehaničkim, uključujući fotokopiranje, snimanje ili bilo koji sistem za skladištenje i pretraživanje informacija, bez pismenog odobrenja izdavača.

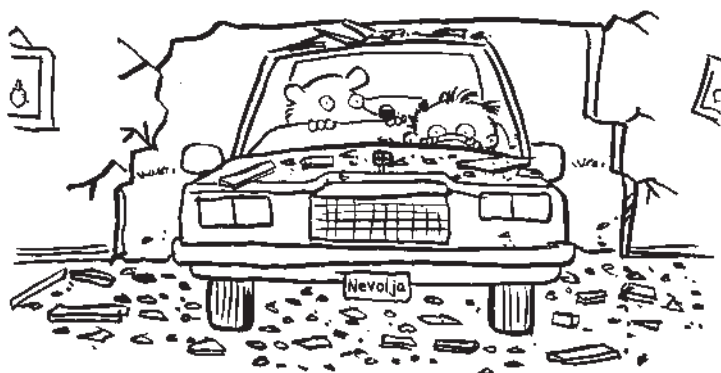
Posvećeno mom ujaku Džordžu Mevridokisu.
Hvala ti na svemu.





Jedan prolog koji, kada je priča u pitanju, i ne treba tu da stoji

Teže je automobilom ubaciti polarnog medveda u nečiju dnevnu sobu nego što mislite. Treba vam dnevna soba s dovoljno velikim prozorom da kroz njega prođe automobil. Treba vam auto koji je dovoljno veliki da u njega stane polarni medved. I treba vam polarni medved koji je dovoljno veliki i zreo da vam prećuti greške. Kao, na primer, činjenicu da ste automobilom ušli u pogrešnu kuću. Što je, kada su u pitanju automobili u dnevnim sobama, veoma loše.



Trebalo bi da se vratim unazad.
(U priči. Ne autom.)



POGLAVLJE

I

BLA, BLA, BLA, BLA, BLA

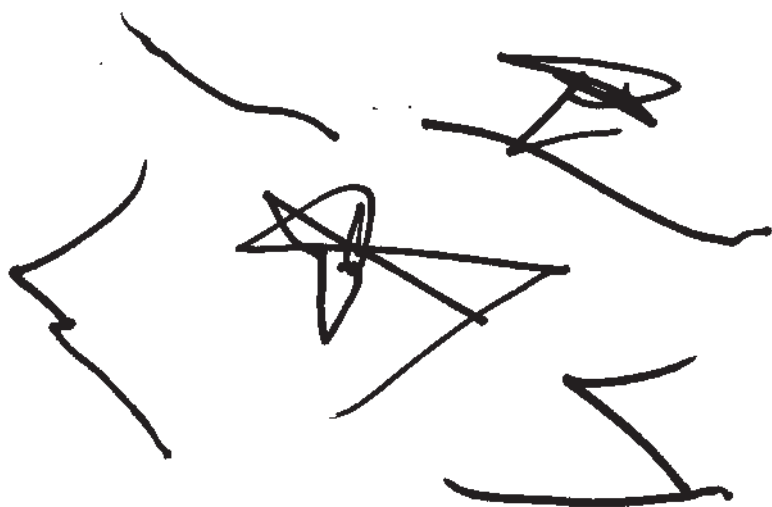
Pa dobro, hajde da prvo završimo s ovim dosadnim stvarima. Moje ime je Promašaj. Timi Promašaj. Izgledam ovako:



Moja porodica se nekada prezivala Prom'ašaj. Ali je to neko promenio. Sada se piše kao što vidite. Zamolio bih vas da sada ispucate svoje „promašaj” fore. Pošto sam sve osim toga. Ja

sam osnivač, predsednik i direktor detektivske agencije koju sam nazvao po sebi: „Promašaj d.o.o.“. „Promašaj d.o.o.“ najbolja je detektivska agencija u gradu, verovatno i okrugu. Možda i u celoj državi.

Knjiga koju držite u ruci istorijski je zapis mog detektivskog života. Svaka činjenica u njoj pažljivo je proverena pre objavljivanja. Sve crteže u njoj ja sam nacrtao. Pokušao sam da ilustracije prepustim mom partneru, ali nisu bile baš najbolje. Na primer, ovako je nacrtao mene:



Odlučio sam da objavim ovu istoriju zato što je moje iscrpno znanje neprocenjivo za onog ko je ikada pozeleo da postane detektiv. Pročitajte i sami prikaz knjige:

**„Neprocenjivo za onog
ko je ikada pozeleo
da postane detektiv”**

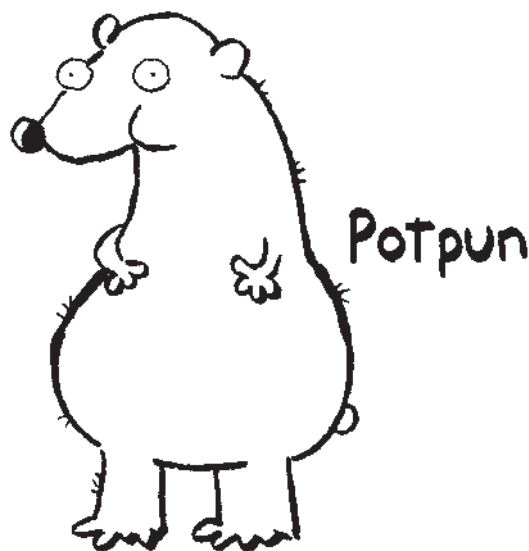
—Anonimni autor

Ali moj uspeh nije došao preko noći. Morao sam da prevaziđem mnoge prepreke. Kao na primer:

1. moju majku,
2. moju školu,
3. mog najboljeg druga kretena,
4. mog polarnog medveda.

I da, siguran sam da imate isto pitanje kao i svi ostali posle nabiranja ovih prepreka. Zašto sam najbolji drug s kretenom? Stići ćemo i do toga kasnije. Oh, verovatno bi ovde trebalo da kažem nešto i o polarnom medvedu teškom sedamsto kilograma.

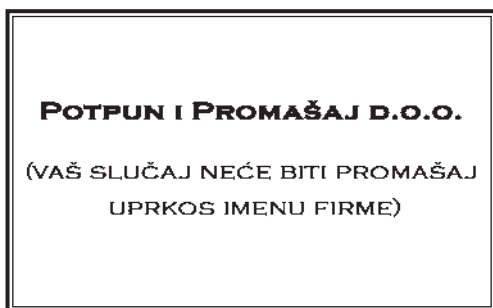
Zove se Potpun.



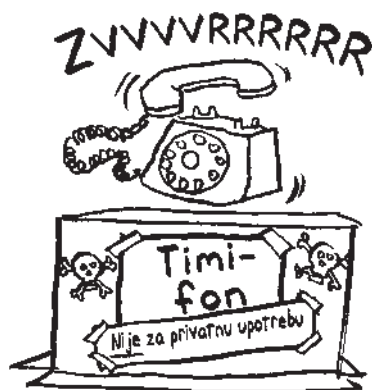
Njegovo rodno mesto, Arktik, topi se. Pa je počeo da luta okolo tražeći hranu i pronašao ono što je namenjeno mom mačku. Sada se nalazi 4.991 kilometar od svoje nekadašnje kuće. Slažem se, to jeste dug put da bi se pojela hrana za mačke, ali mi kupujemo kvalitetnu hranu. Nažalost, moj mačak je sada u Raju Za Mace (ili možda u Mačjem Paklu – nikada nije bio baš prijateljski nastrojen), ali bar imam polarnog medveda.

Na početku je Potpun pokazivao solidan stepen marljivosti i pouzdanosti, pa sam se složio da postane partner u mojoj agenciji. Kako se is-

postavilo, sva ta marljivost i pouzdanost u stvari je bila obična prevara. Nešto što inače polarni medvedi često rade. I ne želim da pričam o tome. Takođe ne želim da govorim ni o promeni imena agencije s kojom sam se složio, zbog koje sada oglas naše agencije u žutim stranama izgleda ovako:



A sada moram da idem. Pošto mi zvoni timifon.



POGLAVLJE

2

Slatkiš je ostao bez čokolade

Poziv je bio od Gunara. Druga iz odeljenja, komšije i sada još jednog dečka kome su nestali slatkiši od Noći veštica. Dobijam mnogo slučajeva sa slatkišima. Nije baš da završavaju na naslovnim stranama novina, ali je isplata uvek u kešu. Zato sam probudio svog partnera i popeo se na promašajomobil.



Trebalo bi da kažem nekoliko reči o promašajomobilu. Ne zove se zapravo promašajomo-